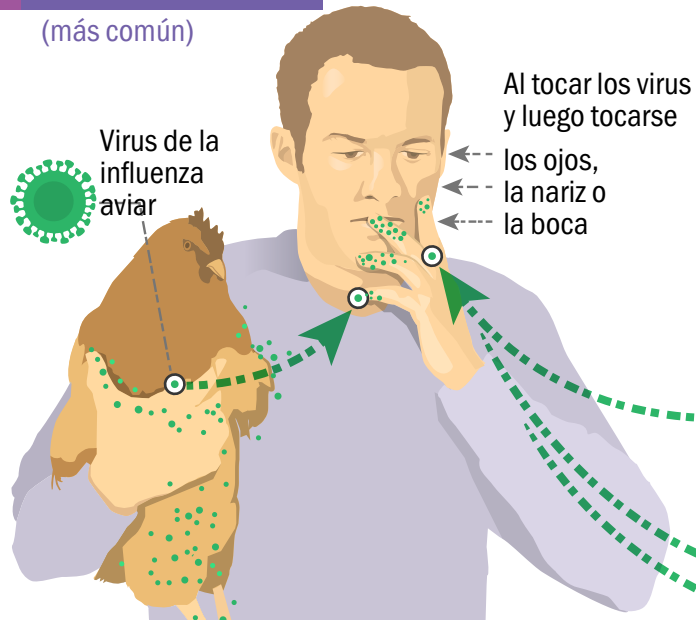


Cómo las aves de corral infectadas podrían propagar la influenza aviar a las personas

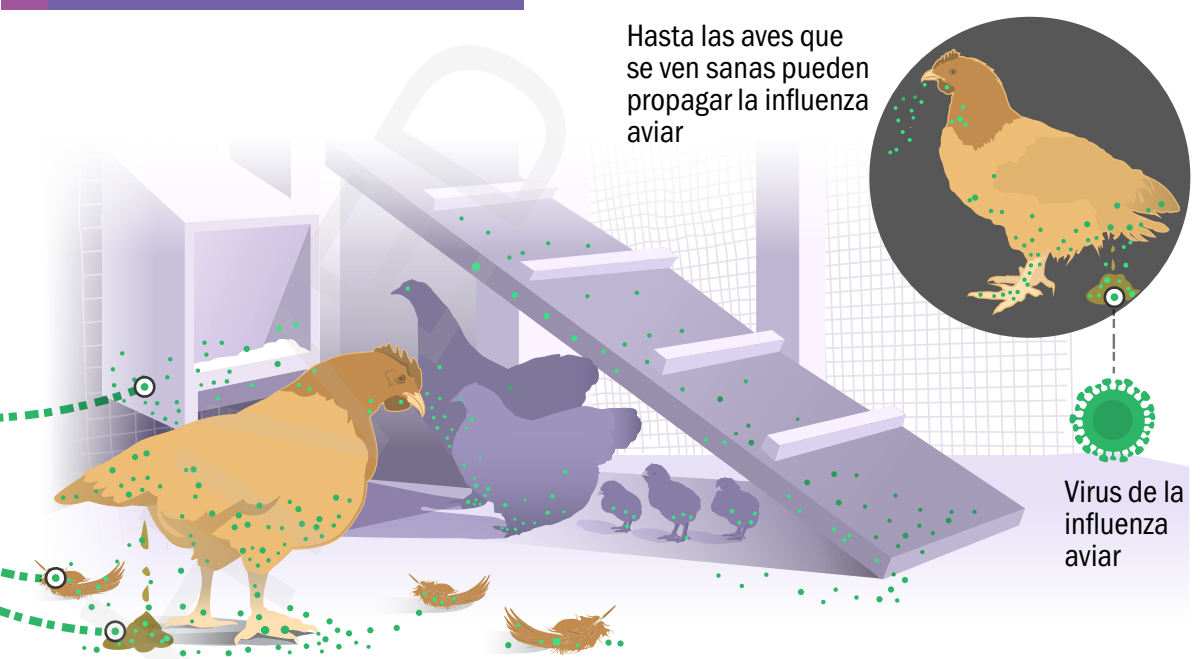
Las infecciones por virus de la influenza aviar en los seres humanos son raras, pero posibles

1 Contacto directo

(más común)

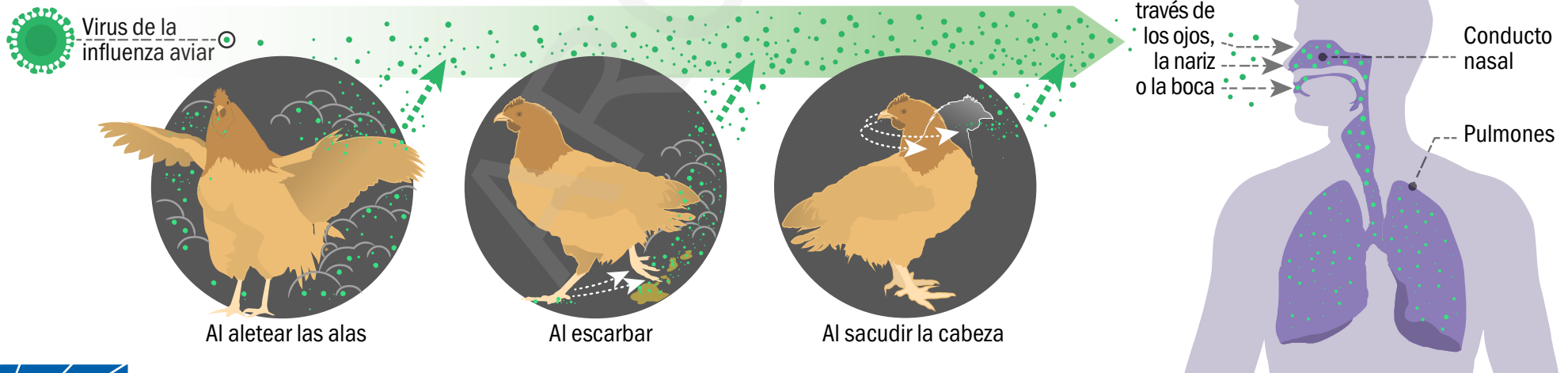


2 Superficies contaminadas



Las infecciones pueden ocurrir sin que se toquen aves de corral.

3 Virus de la influenza aviar en el aire (en gotitas o polvo)



Las infecciones de influenza (gripe) aviar en las personas son raras, pero posibles. La mayoría de los casos reportados de infección de influenza aviar en las personas se han producido al tener contacto sin protección con aves infectadas o superficies contaminadas. Esta hoja de datos brinda información acerca de la influenza aviar y las infecciones de influenza aviar en las personas.

La influenza aviar en las aves silvestres

Las aves acuáticas silvestres (como los patos y gansos) pueden infectarse con virus de la influenza aviar, pero por lo general no se enferman. Las aves infectadas tienen virus en la saliva, las mucosidades y los excrementos (heces). Los virus de la influenza aviar se pueden propagar fácilmente entre las aves. Algunos de estos virus pueden causar casos graves de enfermedad y la muerte en aves domésticas (como pollos, patos y pavos).

La influenza aviar en las aves de corral

Las aves domésticas (pollos, pavos, patos, etc.) pueden infectarse con virus de la influenza aviar A mediante el contacto directo con aves acuáticas infectadas u otras aves de corral infectadas, o a través del contacto con superficies que hayan sido contaminadas con los virus. La influenza aviar es una enfermedad grave en las aves de corral y requiere una respuesta rápida porque es altamente contagiosa y puede ser mortal para los pollos. El Servicio de Inspección Sanitaria de Animales y Plantas (APHIS) trabaja con sus colaboradores a nivel federal, estatal, local y de esta industria para responder rápidamente a cualquier detección de influenza aviar. Cuando se producen brotes de virus de la influenza aviar A(H5) o A(H7) en aves de corral, por lo general se lleva a cabo la despoblación (o sacrificio) de los grupos de aves infectadas.

La influenza aviar en las personas

Es raro que las personas contraigan una infección por el virus de la influenza aviar, pero esto puede suceder. Las personas pueden infectarse cuando suficientes

virus de la influenza aviar entran a sus ojos, nariz o boca, o cuando los inhalan. Esto podría pasar cuando el virus está presente en el aire (en gotitas o quizás en el polvo) y las personas lo inhalan, o cuando tocan algo que contiene el virus y luego se tocan la boca, los ojos o la nariz (vea la imagen al reverso). La mayoría de los casos de infección de influenza aviar en las personas se han producido al tener contacto cercano, prolongado y sin protección con aves infectadas o superficies contaminadas. Las personas con infección por virus de la influenza aviar se pueden tratar con los mismos medicamentos recetados que se usan para tratar a las personas con infección por virus de la influenza estacional humana. Se cree que las personas que no han tenido contacto con aves de corral infectadas o con superficies contaminadas tienen muy bajo riesgo de infección. Se cree que las personas que tienen exposición cercana, prolongada y sin protección a aves infectadas o a entornos contaminados tienen un mayor (aunque probablemente todavía bajo) riesgo de infección.

No se han notificado casos de infección de influenza aviar en seres humanos al manipular adecuadamente carne de ave ni al consumir carne de ave o productos de aves de corral bien cocidos.

Brotes de influenza aviar en las aves

De vez en cuando se producen brotes de influenza aviar entre las aves. Cuando se producen brotes de influenza aviar en las aves de corral de los Estados Unidos, el Departamento de Agricultura (USDA) trabaja con sus colaboradores en la industria, los estados y otros colaboradores en el Gobierno para detener el brote a fin de que no se propague a otras aves. La vigilancia de los grupos de aves que estén cerca o vinculados a los grupos de aves infectadas y la cuarentena de los grupos de aves expuestas, y su sacrificio si se detectan casos de enfermedad, son los métodos de control y erradicación preferidos. Los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades trabajan con sus colaboradores para proteger la salud del público durante estos brotes. El riesgo para el público debido a los brotes de influenza aviar es bajo; sin embargo, debido a que otros virus de influenza aviar han infectado a personas, es posible que estos virus infecten a seres humanos.